

Redacțiunea, Administrațiunea,
și Tipografia
Brașov, plașa mare Nr. 30.
Serioși nefrancați la re-
primire. — Manuscrisurile nu se
reținut.
INSERATE se primesc la Admi-
nistrațiunea în Brașov și la ur-
mătoarele Birouri de anunțuri:
în Viena: H. Dukas, Heinrich
Schalek, Rudolf Moss, A. Oppels
Nachfolger; Andros Oppels; J.
Demmer; în Budapesta: A. V.
Goldberger; Eckstein Bernat; în
Encușoși: Agenca Havas; Encu-
șoșale de România; în Ham-
burg: Karoyn & Liebmann.
Prețul inserțiilor: o serie
garnonă pe o coloană 8 ex. și
30 ex. timbru pentru o publi-
care. Publicări mai dese după
tarifă și învoială.
Reclame pe pagina a 3-a o
serie 10 ex. s'au 80 bani.

GAZETA TRANSILVÂNIEI

ANUL LIX.

„Gazeta” iese în mâ-care di.

Abonamente pentru Austro-Ungarie:
Pe un an 12 fl., pe șase luni
6 fl., pe trei luni 3 fl.
Pentru România și străinătate:
Pe un an 40 franci, pe șase
luni 20 fr., pe trei luni 10 fr.
N-rii de Duminică 8 franci.
Se prenumără la toate oficiile
postale din țară și din afară
și la dl. colectori.

Abonamentul pentru Brașov
administrațiunea, plașa mare,
Tezgul Inului Nr. 30, etajua
1.: pe un an 10 fl., pe șase
luni 5 fl., pe trei luni 2 fl. 50 cr.
Cu aduși în casă: Pe un an
12 fl., pe 6 luni 6 fl., pe trei luni
3 fl. Un exemplar 5 cr. v. a.
s'au 15 bani. Atât abonamen-
tele cât și inserțiunile sunt
a se plăti înainte.

Nr. 246.

Brașov, Joi 7 (19) Noemvre

1896.

O mare schimbare.

Cele ce se petrec ađi în Aus-
tria: discușiunea infocată din parla-
ment relativă la convențiunea va-
mală și de comerț cu Ungaria;
iritațiunea și nemulțămirea ce dom-
nesce, în sinul tuturor națiunilor și
partidelor din Cislaitania din cauza
atitudinii Ungurilor în cestiunea pac-
tului și în genere față cu stările din
Austria, — toate aceste sunt simp-
tomul cel mai vedit, că s'a s'evărșit
o mare schimbare în Austria.

Pentru întâia oră această parte
a monarhiei se pregătesce a lua o
pozițiã forțe energică, a pune chiar
piciorul în prag pentru a face să se
respecte și postulatele sale la reînoi-
rea pactului economic-dualist.

A fost un timp când parlamen-
tul austriac se ferea în mod minu-
țios și numai de-a atinge suscep-
tibilitățile Ungurilor; se privea ca de
sine înțeles, că Ungaria are să cânte
prima violină și Austria trebuie să
cedeze.

P'atunci era încă tare și mare
în Austria stânga liberală germană,
care admira talentul ce-l desvoltau
Ungurii ca supremațiști dela rudă.
Astăđi această partidă a cumetriilor
supremațiști de dincolo de Laita nu
mai există, decât numai într'un frag-
ment forțe redus, ér în genere ra-
porturile de partidă în Austria s'au
schimbat radical și în parlament a
început să sufle un vânt mai puțin
prietinos față cu supremațiștii vecini
și mai mândru de propria vađă și
onore.

Discușiunea din ședința de alal-
tăeri a camerei austriace, în care s'a
făcut și s'a primit de urgență pro-
punerea de a se denunța fără amâ-
nare convențiunea vamală și comer-
cială cu Ungaria, ne arată destul de
clar această schimbare.

Decă deja de pe acum răsună
în cameră un limbajiu atât de ener-
gic și consciu de sine, ce va fi după
nouvele alegeri pentru parlamentul
central, când în urma legeri electo-
rale reformate vor intra noui factori
în cameră și falanga de astăđi va
căpeta un puternic sucurs?

În tot cazul discușiunea de
Luni, despre care raportăm mai jos,
pöte servi Ungurilor ca *memento*, că
töte în lumea această merg numai
până la un loc.

Adevărat, că dieta ungară se
presentă cu o majoritate mai com-
pactă, decât aceea, de care pöte
dispune ađi guvernul austriac, der
se scie deja cum este compusă
această dietă, și Lueger, acest *enfant
terrible* antisemit a spus-o lămurit
în cameră, că dieta ungurescă, care
s'a ales cu ajutorul armatei imperi-
ale, nu pöte fi privită ca expresi-
unea majorității populațiunii statu-
lui ungar, și că naționalitățile, mai
ales, nu sunt de loc reprezentate
într'însa.

Mai mult, spre rușinea stărilor
unguresci s'a declarat în camera
austriacă, că în Austria nu s'ar au-
portia starea brutală fățișă cum se
practică ea în Ungaria, unde libera-

lismul nu consistă, decât în polițiã
și în gendarmii.

Cât pentru pact, cei din Aus-
tria au înțeles, că Ungaria are mai
mult interes al incheia, decât Aus-
tria, că nu „este o grațiã pentru
această, decă Ungurii încuviințază
pactul, ci că Austriacii îi fac Un-
gariei un bine, decă îl reînosc.”

Aceste aparițiuni ar trebui să
dea mult de gândit îngâmfaților po-
litici unguni.

Sinodul archidieceșan gr. cat.

Vorbirea de deschidere a Metropolitului
Mihalyi.

Venerat Sinod Archidieceșan!

Sunt ferice, că Vă pot saluta Vene-
rați în Christos frați, ca pe cei-ce fără pre-
get ați urmat versului convocator al Ar-
chiepiscopului Vostru, și din ceea mai de-
părtate ținuturi ale acestei Archidieceșe a
Albei-Iulie și Făgărașului, din puterea ofi-
ciului, ce Vi-s'a concredut și în parte din
încrederea Ven. Cler, care V'a deputat, ați
venit la acest scaun Metropolitan, ca în si-
nod archidieceșan să ne sfătuim impre-
ună despre lipsele ceea de acum ale sfîn-
tei noastre biserici.

I. Amăsurat dorinței Vöstre, dela prea
înalte locuri aședat în fruntea Archidie-
ceșei și a provinciei Metropolitane, dela
đina, în care am ouprins această înaltă so-
lie de a Vă conduce, stat'am cu deadinsul
de lucru să cunosc limpede statul biseri-
celor archidieceșane; — de un an și jum-
tate avui privilegiu a da față cu mulți din
Veneratul Cler și din poporul credincios, a
asculta dorințele multora și a-le și împlini
după împrejurări.

Și decă nu mi-a fost încă conoes de
a eși, precum ași fi dorit, măcar și numai
la locul central al celor mai multe districte,
ca din intuițiunea să cunosc în parte pe fii
credincioși de sub ascultarea acestui sfânt
scaun arhiepiscopesc, am ougatat în Dom-
nul a fi oportun și salutar, să Vă rog, ca
să osteniți încöce, și acum imi saltă înima
de bucuriã văđându-Vă aduuați, ca într'a-
ceastă venerandă Corporațiune a sinodului
archidieceșan, să am și eu mângărierea de
a Vă vedea și a Vă cunöce și a mă bu-
cura în Domnul de prezența Vöstră.

Că Vöuă mi-să cade să Vă mulț-
meso și cu graiți viu pentru töte câte îm-
pliniți, fiã după aședămintele dela părinți
noștri, fiã după dorința ce V'am descoperi-
t'o în bună înțelegere cu Prea-Veneratul
Capitul al bisericii noastre catedrale Me-
tropolitane. Recunoștința Vi-să cuvine, ca
celor ce cu zöl apostolic „ispitiți și faceți
diagnosa morburilor, celor de multe feluri
ale sufletelor, ascultați plânsurile drepte
ale ömenilor cu frica lui D-șeu, mie 'mi
imputinați o parte din îngrijiri, ori de bună
sémă mi-o ușurați cu ajutorul Vostru, cu
priveghierea Vöstră, cu călătoriile, cu os-
tenelele, ma chiar și ouperiölele Vöstre.”
(Benedict XIV de sinodo dioeces. Liber I
c. II. 2)

II. Peste acestea de-a pururea mă
strînge simțul sacru de grațitudine cătră
anteesorii de pie memorie; legilor, aședă-
mintelor și statutorilor acelor a procura
valöre, étã o datorința a mea din ceea
mai de frunte! Sciu bine, că dela vađa
dreptului atărni și autoritate Arhiepieu-
lui; înși-Vă sciuți, că nu este ferocitate fără
ordine, nici ordine fără autoritate, nici

ordine statornică fără autoritate constantă;
dără: experiența de töte đilele ne învță,
că precum să întemplă airea, așa și în
această Archidieceșă de Dumneđu scutită,
multe din ceea aședate cu înțelepciune în
sinöde, ori nu se observă de-ajuns, ori de
totul se dau uitărei.

Că dörã această este condițiunea le-
giuirilor omenesor, ca „legile să se abröge
nu numai prin sufragiul legislatorului, ci
și cu consensul tacit al tuturor, prin de-
suetudine” (Just. imp. Libro 32 §. 1 ff. de
legib.) De aceea este consultat, ca aședă-
mintele legale prin consuetudine apriat să
prindă rădăcină, că după cum învță Gra-
țian: „Leges Constituuntur cum promul-
gantur, firmantur vero cum maribus uten-
tium aprobantur” (Can. 3 §. Leges dist.)
Va să đioă „legile să aședă când se pro-
mulgă, întărescu-se öand trec în năravu-
rile celor ce se folosesc de ele.”

Érã decă socotim natura membrilor
societății, pentru cari se croesc legile, ve-
dem, că „sunt destui de aceia, pe cari și
numai cu monițiune 'i îndupleci spre bine;
sunt, pe cari la töte ai să-i îndrepti prin
precepte, sunt și de aceia, pe cari prin
pedepse a-i să-i tragi” (Benedicti XIV de
syn. dioec. L. I. c. 2. III.)

De aceea intruöat doresc, precum
im este datorința a procura valöre aședă-
mintelor și statutorilor Archidieceșane, mi-se
impune necesitatea, a mijloci, ca toți
cei chemați a priveghia peste esecuțiunea
preceptelor salutare în acelea ouprinse, să
le aibă acelea aședămintele în prospătă me-
morie, să cunöscă de-a măruntul motivele
întemeiate și ineluctabile pentru cari au fost
acelea aședămintele statorite, și astfel să fiã
destoinici ou ușurința a lumina și pe alții,
ca amăsurat acelor aședămintele să-și stîm-
pere dorințele, să-și dirigă faptele.

III. Civilizațiunea socială sub influ-
ințele unei autorități viue se află în sta-
diul progresului. Cunoșceti din documente,
ce era Blașiul, când în anul 1738 din olem-
penția prea înaltă ajunsă de fundațiune
perpetuă pentru dotațiunea episcopiei Fă-
gărașului; Vă mirați cu tot dreptul de pu-
terea binefăcötöre, care într'un veac și ju-
mătate sciü să se adauge satului Blașiul,
opidul chemat a fi reședința metropolitană
și în institutiunile sale umanitare ou drept
ouvent lăudat, ca isvor de lumină abun-
dantă pentru fiii sfînței noastre biserici.

Cultura, ce s'a revărsat de aici, ca
ori și care alta 'și are de element consti-
tutiv într'altele și tradițiunea, care fiã
privat, fiã în public 'și trage învțătura din
timpurile trecute, și-și află îndemn în lipsa
ce se simte și în folosul necunoscut al
aședămintelor, cari au să fiã promovate.

Veneratul Cler al Episcopiei de odi-
niörã a Făgărașului încă își are parte în-
semnată în rezultatele, cari le putem as-
tăđi registra: conservă ou scumpătate
multe din tradițiunile mostenite dela pă-
rinți, aședămintele de bună rënduială, fiã
aici în centru, fiã pe la bisericile singura-
toe, le-a legat de rađimul tare și probat
al disciplinei sacre canonice. Cu devota-
ment rar s'a lipit de Archiereii săi și to-
iagului blând al acelorã plecându-se, au-
toritatea lor cea îndreptătöre nici când n'au
socotit'o de piedecă, ce ar opri avântul,
oi mai vörtos de condițiune absolut nece-
sară la progres.

Ma clerul acesta măcar deși a avut
temeniri destule, în postulatele sale, a ținti
la dotațiune convenită: nici când n'a pre-

getat din lipsele sale a rupe parte și pen-
tru scopurile generale ale bisericii și ale
patriei; spre zidirea mai grabnică a mă-
năstirei din Blașiul în sinodul din 26 Ia-
nuarie 1838 oferise Veneratul Cler 25.000 fl.
de a plăti în 5 ani, nu dörã din prisosul
venitelor sale preötesor, ci legătuindu-se
a-și vinde averile private. (I. M. Moldovan,
acte sinodale tom. II. pag. 94) Sub păsto-
rirea Episcopului Petru Paul Aron a con-
tribuit fiã-care preot öate un galbin, ca să
se zidescă șöolele: „precum s'au și zidit
iu curtea episcopescă dela pörtã până în
bisericiã un zid ou două contignății”. (I.
Cipariu, acte și fragmente pag. 109) „În
prețul dominiului din Cut dimpreună ou
tipografia lăsat de zestre seminarului dela
cler 8000 fl. s'au adunat”. (I. c. pag. 110).

Sciu'ta clerul și de legăturile grațitu-
dinei, de öate-ori se aflau în pericol tronul
și patria, episcopul dimpreună ou tot cle-
rul au înarmat scadrönele de husari întru
serviciul prea-înalt (I. c. pag. 107.) Chiar
și în đilele nöstre între împrejurări de tot
diverse, Ven. cler avem în mare parte de
a mulțami colecta instituită pentru edificiul
cel nou al gimnasiului.

Intr'acea în era mai de-apröpe același
Ven. cler—după ce saröinele publice fiã-
care cetățen are să le pöte după propor-
țiunea averilor—s'a văđut însuși avisat a-se
ingriji de ajötöre, ca să pöta corăspunde
așteptărilor obiönuite ce i-se formula din
partea obștei creștinesor.

Fundațiuni prea generöse făcute de
3 Archierei anticesori, demai de recunoș-
cința perpetuă, multe lipse suplinesc, dără
indigențelor ivite nici pe departe nu sunt
proporționate.

Soăđământul venitelor îndatinate până
ac, mai cu sémã pe purtătorii oficiilor
protopopesor îi atinge în mod simțit: der
întreg clerul stã sub influința apăsötöre a
jurstărilor schimbate; am judecat drept
aceia mai ou sémã și din acest îndemn a
fi oportun, ca adunându-ne în sinod să
cercãm ceva espedient de provisiune.

IV. Simțul creștinesor de datorința
între toți cei ce se bucură de darurile spi-
ritual ale bisericii desvöltã iubirea de or-
dine și ajötã societatea creștinesor la pros-
peritate. Contrarul acestui simț generos
creștinesor este interesul privat; o societate
regulatã numai de interes, devine pradă
egoismului ori a individualismului, care se
va încerca ordinul social a-l pleca spre
binele propriu privat.

Suferințe grele avü biserica nöstrã
de a îndura din acest îndemn al predo-
miniului voinții individuale asupra intere-
selor sociale: aședămintele sinodului ge-
neral din 26 Maiü 1739 arată, că părinții
au fost siliți a cerca remedii întru paza
imunității persönelor eclesiastice.

De-atunci încöce adese s'a înceroat
individualismul a pune piedeci eseroțiului
jurisdicțiunii sacre archieresor, violențele
atențate erau apte de a turbura liniștea
credincioșilor, acelea violente ou provedința
înțeleptã a-le preveni este öoiul sacru
pastoral al nostru al tuturor.

Rëndul cel bun în bisericiã datori
suntem a-l conserva și ori unde admoniți-
unile părintesor nu s'ar dovedi de ajuns,
prin eseroțiul prompt al jurisdicțiunii sa-
cre avem să aplicãm remediile prevăđute
în ss. canöne; prin această vom dovedi, că
este autoritate viua în bisericiã, ale cărei
aședămintele nu se pot călca nepedepsit.

Vor vedea credincioșii pe păstorii lor întrarmându-se în paza aședămintelor sacre și vor ounósce, că lauda numelui creștin și folósele aceluia au influință binefăcătoare, precum preste societatea creștinească, așa și preste familiile singuratică, cari cu psalmistul vor pute striga: „Acésta este mângăierea mea întru necazul meu, că ouvântul tēu m'a viat“. (Ps. 118.)

Atins'am acestea Venerat sinod nu pentru-că dóră prin acestea s'ar exhauria motivele din cari am cređut a Vē ruga, sē osteniți încóce: ci pentru-ca de-acuma sē vē împărtășesc dorințele inimei părintesci față de interesele celea mari ale sfintei biserici, cari într'asemenea mod au sē fiă scoupe și sacre Veneratului cler și poporului credincios. Dați-mi voie ca cu S. Apostol Pavel sē Vē rog, iubii mei frați, fiți tari neclătiți sporind întru lucrul D-lui pururea soind, că și osteneța Vóstră nu este deșértă întru Domnul (I Cor. c. 15. 58),

Cu darul D-lui nostru Isus Christos, cu iubirea lui D-đeu Tatăl și cu ajutorul Spiritului sfânt, sinodul arhidieceșan de Alba-Iulia și Făgăraș îl dechiar de deschis.

Obiectele puse la ordinea ăilei Sinodului, sunt următoarele:

1. Proiect de regulament de-a se observa în șed. plenarie ale Sinod. archid.
 2. Informațiunile pe 1895 despre Ven. Cler arhidieceșan.
 3. Raport despre activitatea protopopilor până în 31 Octomvre 1896; a fondurilor și advocațiilor.
 4. Revisiunea duplicatelor matric. pe 1895.
 5. Raportul Ven. tribunal matr. de a II-a Inst. pentru archid.
 6. *Subsidul arhidieceșan de 18,000 pe anul 1886.*
 7. Fondurile archid. cu finea an. 1895 administrate la cassa centrală archid. și cele la cassa statului.
 8. Raportul Ven. Esact. archid. despre rațiunile bis. și cele șool. pe 1895.
 9. Raportul revisorului archid. despre contribuțiunile de stat și comunale cu finea an. 1895.
 10. Normativ despre diurne și spese de călătorie.
 11. Normativ de taxe ale cancelariei metrop.
 12. Taxele protopopesei după licența de cununie.
 13. Proiect de statute pentru reuniunea de asociațiune contra daunelor de incendiu.
 14. Statutul școlilor populare cu finea an. 1895/6.
 15. Raport despre Preparandia școlii normale, școla superioară de fete.
 16. Raport despre Gimnasiul arhiepiscopesc.
 17. Suplica Sinodului protop. al Giurgului despre cantori.
- Din ședința Consistoriului arhiep. ținute la Blașiu în 2/14 Noemvre 1896.
Victor, Metropolit m. p.

Abdicerea pactului vamal.

— Austria și Ungaria. —

În ședința dela 16 Noemvre a parlamentului austriac s'a pus l'a ordinea ăilei moțiunea de urgență a lui Pattay și Lueger cu privire la *abdicerea pactului vamal și comercial ca Austria.*

Pattay a fost cel dintăiu vorbitor. El ăise: Cestiunea este atât de importantă, încât guvernul n'o pôte tracta cum se tractază secretele oficióse. Guvernul pôte sē continue pertractările pentru pact, acum însă el sē *abdică* pactul. Prin acésta s'ar crea, cei drept, neplăceri Ungariei, dēr nicī Ungaria n'a fost totdeuna oruțătore cu noi. Ungaria trebuie sē renunțe la rolul, de-a fi ea primașul în orhestră. Noi nu suntem nicī decât îndemnați a lăsa Maghiarilor conducerea în monarchie; nu putem suferi, ca sórtea noastră sē ni-o hotărască cei de peste Laita, și acésta n'o pu-

tem permite mai ales actualului guvern unguresc.

Ministrul de comerciu Glanz, luând cuvântul ăise, că în sensul § 23, convenția vamală și comercială trebuie abdică până la sfirșitul anului penultim. Guvernul privește, ca eșind din ori-ce combinațiune susținerea tacită a convenției încā pe alți 10 ani. Ministrul declară în fine, că *abdicerea se va întâmpla înainte de finea anului.*

Deputații Hallwich și Kramar declară, că sunt de-o părere cu ministrul Glanz în privința abdicerei.

Richter (german-național antisemit) aduce în discusiune cunoscutul articol al lui „Nemzet“ și ăice, că parlamentul are datoria de-a respinge ori-ce amestec al Ungurilor în afacerile austriace. Austria meren trebuie sē se lupte cu încercările de amestec ale Maghiarilor; astfel și cestiunea vienesă (Lueger) s'a resoluat după cum au dorit Maghiarii. Oratorul ar mai dori sē întrebe de guvern, că cine suportă cheltue-lile cruciatelor dela alegerile unguresci? Guvernul nostru a oferit întrégă armata, numai ca sē mântuéscă guvernul maghiar. În Ungaria *naționalitățile tac*, dēr nu dór pentru-că ar fi mulțumite, ci ele așteptă sē bată óra rēsbunării. Nicī noi nu vom mai suferi sē fim vazali tributari ai Ungariei, nu vom mai suporta influența păgubitoare a ei. Acuși vor fi alegerile pentru parlament. Atunci vom desfășura stégul și vom pune cestiunea, că óre Austria este o provincie a Ungariei? Vom lumina populațiunea, că noi nu putem încheia decât un astfel de pact, care sē corēspundă intereselor Austriei.

Lueger află de urgență propunerea, din motiv, că față cu provocațiunile maghiare sē se ridice odată și aici un cuvânt serios. Guvernul e dator a rupe vélul, ce acopere secretul pertractărilor pentru pact. Alegerile unguresci au trecut, de ce trebă mai e dēr tănuirea? Ce privește articolul lui „Nemzet“, Báuffy susține, că e nevinovat. Pot sē cređa cei ce voesc, eu nu cred. Raporturile în Ungaria sunt altele, ca în Austria. În Austria domnesce Baden și tóte se întâmplă după voința lui; în Ungaria din contră Báuffy e nevoit a face ceea-ce voesc alții.

Vorbind despre alegerile din Ungaria Lueger ăise, că chiar foi guvernamentale unguresci susțin, că ele s'au făcut prin cele mai mari corupțiuni și abuzuri. Ni-am scandalizat noi Austriicii vėđend, că ostașii noștri au fost folosiți pentru a despoia pe alegătorii cinstiți de dreptul lor electoral, ni-a scandalizat guvernul maghiar, care a pactat cu partida-Kossuth, a folosit ostașii noștri pentru alegerea de deputați kossuthiști. În dieta ungurescă astfel compusă nu se află un singur German, Sėrb, Slovac ori Român, în dieta acésta se află numai Maghiari, dēr nicī aceștia nu-s Maghiari, ci Jidani.

Noi nu suntem avisați a încheia pactul vamal și comercial cu Ungaria în ori-ce fel de împrejurări. Poziția de putere mare a Austriei era cu mult mai puternică înainte de a exista acest pact; acest pact este mai mult în interesul Ungariei, decât al Austriei. Trebuie sē spunem pe față guvernului maghiar și clicei sale, că noi numai un fel de pact voim, pact drept.

Oratorul vorbi apoi despre efectul ce-l face în străinătate politica maghiară. Dēcă actualul guvern maghiar, ăise el, n'ar asupri în mod așa de nemilos naționalitățile, atunci raporturile noastre cu statele din Balcani ar fi cu mult mai bune. Nu vreu sē arăt, că de ce a fost necesară călătoria la Bucuresci, spun numai, că e lucru fórte trist, că trebuie sē recurgem la astfel de mijlóce. Periculul Ungariei îl causéază clica jidovésă; dēcă va succede odată sē se frângă puterea acestei clice, atunci și în Austria și în Ungaria raporturile se vor ameliora. Atacurile mele nu sunt îndreptate contra națiunii maghiare, ci numai contra guvernului maghiar, ca și care guvern *atât de răiticit n'a mai fost de când e lumea.*

Interpelația asupra destăinuirilor lui Bismark.

În ședința de Lunī a parlamentului german, și-a motivat contele Honpesch interpelația sa privitoare la *tratatul secret germano-rusesc.*

Acetei motivări i-a urmat o discuțiune fórte interesantă, la care au luat parte, între alții, cancelarul-principe Hohenlohe, secretarul de stat al oficiului de externe, br. de Marschall, și deputatul Richter.

Cancelarul Hohenlohe declară, că asupra tratărilor dela 1887—1890 dintre Rusia și Germania s'a stipulat necondiționată ținerea a secretului. Obligamentul acesta există încā, din care cauză nu pôte da deslușiri nicī asupra rezultatului acestor tratări, nicī în ce privește atitudinea politice germane față cu Rusia dela 1890 încóce. În fine constată cancelarul, că în raporturile Germaniei cu Rusia nu s'a observat vre-o schimbare nefavorabilă, că aceste raporturi n'au încetat nicī un moment de-a fi bune și amicabile și că raportul Germaniei cătră aliații sēi (Austro-Ungaria și Italia) se baséază acum, ca și înainte pe o reciprocă și necondiționată încredere.

Secretarul de stat Marschall spune, că dela el nu se pot aștepta destăinuiri. El își exprimă părerea sa de rău asupra destăinuirilor dela Hamburg și se străduiesce a aréta, că tratatul secret germano-rusesc n'a prejudecat nicī decum tratatelor existente ale triplei alianțe. Spune că la 1887 Boulangismul amenința pacea, dēr după disparițiunea acestuia au dispărut și pericolele, cari au necesitat încheierea tratatului secret. Astăđi, ca și atunci, există credința firmă, că Rusia nu va promova séu sprigini nicī odată o turburare a păcei neprovocate. Marschall termină declarând, că linia ce a tras'o politica germană este: a ține cu credință nestrămutată la alianța cu Italia și Austro-Ungaria.

Richter, într'un discurs oratoric, trage la răspundere pe principele Bismark cu destăinuirile sale și cere sē fiă rezervat în cestiuni esteriore așa cum pretindea el, când era cancelar.

Ședințele universității săsesci.

Vinerea treoută (13 Noemvre) s'au încheiat la Sibiu ședințele universității săsesci, cari s'au deschis Lunī în 9 l. c. În vorbirea sa de deschidere, comitele săsesc G. Thalmann a comunicat adunării, că guvernul a aprobat fără nicī o dificultate conclusele ședințelor din anul trecut și budgetul pro 1896 și că în decursul anului ourent a licuidat guvernul mult așteptata despăgubire de deciuială, dimpreună cu interesele legale, în sumă de 95,933 fl. și 39½ cr., care sumă s'a și elocut spre fructificare. În fine mai aduse la cunoștința adunării, că în decursul anului acesta, s'a efectuit împrumutul de 490,000 fl. votat încā în anul trecut comitatului Tėrnavei-marī, asigurându-se universitatea prin întabularea aruncului comitatens.

Tot în ședința primă s'au ales încā membri în comisiunile financiare, școlare, de scontrare, pentru cumpărarea de realități și pentru archivă.

În ședințele următoare s'au pertractat raportul comitetului central al universității și exhibite ourente. Remarcăm următoarele concluse:

La propunerea comisiunii financiare, se votéază comitatului Tėrnavei-marī un nou împrumut de 130,000 fl., care are sē fiă întabulat tot pe aruncul comitatens de 5% resp. pe venitele fondului comitatens pentru ăidirea de drumuri. Contra acestei propuneri a comitetului a luat poziție d-l Dr. St. Păcurar, neafând întreprinderea de rentabilă, dēr a rămas în minoritate.

Tot la propunerea comitetului și pe baza concluserilor dela 1884 și 1894 s'au votat împrumuturi concesionariilor liniei ferate Sibiu-Noerich-Agnita pentru subsrierea acțiunilor de participare până la suma de 314,200 fl.

De-asemena la propunerea comite

tului central s'au respins aprópe tóte cererile intrate pentru ajutóre nouē, între cari și *tóte cererile intrate din parte romănescă.*

Cererile romănesci au fost următoarele: Comuna bisericească gr. cat. din Gura-Rtului cere pentru școla sa 300 fl.; comuna bis. gr. or. din Vaideiu cere 300 fl. pentru transformarea școlii populare în școlă capitală; Com. bis. gr. or. din Orășcie cere ridicarea dotațiunii sale școlare cu 1000 fl.; școla gr. or. din Răhău cere o dotațiune școlară de 300 fl. Cererile acestea au fost sprijinite de d-nii Dr. St. Păcurar și Laurian Barcian și în parte și de dep. Konnerth; au rămas însă în minoritate, așa încât în anul acesta nu s'a votat nicī un ajutor nou școlilor și bisericilor romănesci din fundul regiu de odmiórá.

Important conclud este încā votarea unei sume de 800 fl. pentru instituirea unui curs pentru ajutorarea și calificarea candidaților de notari comunali. Raportul comitetului constată, ce rol important au în viața autonomă a comunelor notarii, și cum numărul notarilor buni, apți și calificați scode pe ăi ce merge. Causa principală a fenomenului acestuia o vede comitetul în greutățile materiale cu cari au sē se lupte aceia, cari voesc sē se dedice acestei cariere. Și contra acestei propuneri a luat dep. Păcurar poziție, dēr și de astădată a rămas în minoritate.

Tóte celelalte concluse se refer la afaceri administrative și financiare curente.

SCRIRILE ăILEI.

— 6 (18) Noemvre.

Báuffy — șef-polițaiu. Foile din Budapesta spun, că în ouerurile politice se vorbesce, ca poliția de stat sē fiă reorganizată. Până acum poliția sta sub conducerea unui consilier dela ministerul de interne; acum însă guvernul a hotărít, ca ea sē fiă pusă sub conducerea unei nouē secțiunii luate din sinul președinței ministerului, adecă a lui Banffy. Acésta — ăic numitele foi — este o inovația de mare însemnătate, mai ales, că din ăi în ăi se ivesc tot mai importante probleme politice pentru poliția — ceea-ce necesitéază schimbarea conducerei ei.

— o —

„Sturdza și Liga română.“ Sub titlul acesta foile unguresci publică cu óre care satisfacțiã, următorea telegramă din Bucuresci: „Ministrul-președinte Sturdza a declarat conducătorilor Ligei, cari au mers sē-l viziteze, că considerând actuala situația critică din Orient, *ar comite tradare* față cu cele mai sfinte interese ale României acela, care s'ar încerca numai a turbura bunele raporturi existente cu Ungaria“ — O fi, o fi!

— o —

Coróne eterne. Din incidentul morții iubitului Mărin, fiul d-lui avocat Iosif Pușcariu din Brașov, ni s'a trimis în locul unor cununii peritóre, următoarele sume anume: „Întru amintirea iubitului nostru vēr Mărin 20 fl. v. a. în locul unei cununii peritóre: Lulu și Zeno Pușcariu“. „În locul unei cununii pe siorii vėrului iubit Mărin, trimitem 10 fl.: Zița, Eleana și Anicuța Damian“. Apoi cu motto: „Amintirea ta iubite Mărin fiă în fapte de caritate, dela L. V. L.“ În fine: „La fondul pentru amintirea iubiților rėposăți, trimite 5 fl. pentru amintirea drăgălașului Mărin: Letița Ana“. Sumele acestea de 35 fl. v. a. trimise drept coróne neperitóre, primindu-se de subscriul comitet parochial, ca contribuțiune la „fundațiunea iubiților rėposăți în folosul școlarilor romăni sėraci“, se chitéază în acest mod și se arată, că s'a adaus a numitul fond. Brașov, 6 (18) Nov. 1896. *Comitetul parochial român gr. or. din cetatea Brașovului.*

— o —

Duel sãngeros în Făgăraș. Ni-se scrie din Făgăraș: Duminecă s'a întâmplat în orașul nostru un duel cu pistolul între Dr. Ioan Șenchea cand. de adv. și proprietar și între un proprietar ungar Szekeszy, din cauza unui conflict personal de vorbe. Provocarea a urmat din partea d-lui Șenchea, pe lângă

stricte condițiuni, și anume: duel cu pistolul, ér decă acesta ar rămâne fără rezultat să se continue cu sabia până la incapacitate. Duminecă la 3 ore p. m. s'au întâlnit partidele la locul designat de secundanți (din întâmplare chiar pe proprietatea d-lui Șenchea); distanța 30 pași, și fiă-care 5 pași avans, timpul de țintire 15 secunde. Duelul a fost condus de d-l Dr. N. Șerban deputat. După o țintire de mai multe secunde, primul a pușcat Szikszay, fără să nimeresă, și imediat după el Dr. Șenchea. Glonțul d-lui Șenchea a lovit puternic pe contrar în partea de sus a piciorului drept, i-a pătruns întrégă pulpa și a eșit pe cealaltă parte. Dr. Șenchea a rămas neatins. Medicii prezenți au legat numai decăt rana sângerândă a rănitului, care acum zace în pat. Secundanții lui Dr. Șenchea au fost: Dr. N. Șerban deputat și Edmund Kail locotenent la honveđi; și contrarului: d-nii Benedek Artur fisolgăbirău și Mayer oficiant erarial. Medici ambii militari: Dr. Tauszig dela armata comună și Dr. Fuchs dela honveđi.

—o—

Supărare patriotică. Țilele acestea s'a desvilit în Comarom statua faimosului legionar-revoluționar Klapka. La sêrbarea desvilitii statuei, patrioții au avut cinismul de a invita și armata. Președintele comitetului pentru statuă s'a adresat cătră arhiducele Frideric, comandantul corpului respectiv, să dea voia armatei a participa la sêrbare. Arhiducele Frideric însă a făcut așa de bine, de a înapoiat scrisoarea de invitare, oprind miliției a asista la desvilita statuei „iroului” maghiar — lucru, care a supărat nespuse de mult pe oinștiții patrioți.

—o—

Reuniunea femeilor române din loc își va ține adunarea generală — precum s'a anunțat — mâine în 19 l. c. în sala cea mare dela școala române. Deore-ce în această adunare se va pertracta și despre *modificarea statutelor*, o cestiune de viață pentru Reuniune, sunt rugate Dômnelle membre a-se întruni în număr cât se pôte mai mare și a-se consulta cu totă serioșitatea asupra acestei cestiuni importante.

—o—

Jidanii botezați. O fôie pestană publică scirea, că în Sigetul-Marmației țilele aceste o familiă întrégă de Jidani a trecut la religiunea creștină. Acest nou creștin e dentistul Dionisiu Orszăg, cu soția sa și șese copii.

NECROLOG. Mărin Pușcariu, cel mai tiner fiu al d-lui adv. I. Pușcariu din loc, în etate de 8 ani și jumătate după lungi și grele suferințe a încetat din viață. Rămășițele lui pămêntesci s'au depus spre eternă odihnă ađi în mormântul familiar din cimiteriul din Grôverî.

Condolențele nôtstre adeno simțite în tristatei familii.

O barbariă.

Saschiz, finea lui Octomvre 1896.

Onorate Domnule Redactor! În comuna nôtstră Saschiz s'a întâmplat țilele trecute un act de-o barbariă ne mai pomenită pe-ai. Un fecior din comuna nôtstră cu numele *George Spornic*, cuprins fiind de epilepsia și fiind atacat și la creier, smintit așa la minte și neputând lucra, a început a înștrăina câte-un obiect bagatel. La reșeșite rugări înaintate antistiei comunale, compusă din Sași, de a fi instalat într'un institut de corecțiune — nu s'a făcut nimic.

În una din țile, aflându-l pe sus numitul epileptic un Sas la ușa pivniței sale, dér fără să fi înștrăinat ceva, sub motivul fals de înștrăinare l'a prins și l'a dus înaintea judeului comunal, care cunoscând pe nefericitul, l'a eliberat pe lângă sfaturi și admonițiuni, ca să fiă dus acasă.

Abia sosese acasă, și étă mai mulți junii Sași înarmați cu măciuci, îl răpesc din brațele mamei sale, și între lovituri de băte și împunsături nemiloșe, îl duc în piață, chiar în fața vice-primarului. De aci l'au

tirit la acățul, ce era în apropiere, și ridicându-l sê-l lege de acăț, a îmbrâncit bietul om. L'au ridicat érăși cu o lovitură peste fluerile picioarelor; legându-l cum legi vita de pâr, l'au palmuit când pe-o parte, când pe alta.

În urmă schingiuitorii oboșiți s'au împrașoiat cu triumf o parte prin crișme, alta pe acasă, lăsând pe bietul om spândurat de lemn abia viu, în grija păzitorului de noște. Nefericita victimă în urma acăsta a și murit.

În ția următore sosese din întâmplare gendarmii, cari audând despre cazul sângeros, în loc de a pune mâna pe criminali, au luat la răfeli pe martori. Ne-părăndu-i-se firerului de gendarmii fasiunile martorilor, falsifică protocolul în care între altele a scris: „se constatéză din partea martorilor o bătaie ușoră cu o nuia”.

Scriitorul acestor rânduri nevoind a subscrie acest neadevăr, dicând, că se noteze în loc de „nuia” „măciuca”, gendarmul își dișe: „Vă voi învăța eu pe voi, cari umblați sêra pe uliți și nu vă supuneți autorităților comunei”. La acestea eu i-am răspuns cu cuvintele: „Ce ai d-ta să ne arăți; astăđi ești slugă cu stele, și mâne după ce țile va tăia, vei fi un vizitiu”. La asta gendarmul n'a mai reflectat nimio, ci dișe zimbimd: „fiă nô, fiă dér soris *bătaia cu măciuca*”.

Vine la rând, ca martoră, Maria I. Călugăr, cusera mortului, adusă anume, ca să mărturisescă contrarul: că adecă mortul a murit de bătaia fratelui său, întâmplată cu două țile înainte.

Ascultând'o — spre marea lor mirare și rușine — martora constatéză, că în ția de sub întrebare dênșă n'a fost întrégă ția în comună și nici chiar pe hotarul comunei, fiind în acea ția dusă ca martoră pentru un alt proces la judecătoria din Sigheșora.

Atunci gendarmii o silesc, ca să fașioneze pe voia lor și îi dau îmboldituri în coste și pumni și palme peste obraz, până pe biata muiere a pornit'o sângele pe gură și pe nas. Numai în urma strigătelor ei și ale unuia dintre martori și sosind mulți Români, a scăpat biata muiere. Ceilalți martori n'au mai voit să între spre a fi ascultați, decăt cu condițiunea, ca cu fiecare martor să mai între alți doi Români dintre nemartori. Cererea acăsta li-s'a și împlinit.

Atât în contra criminalilor, cât și contra gendarmilor s'a făcut arătare.

Unul dintre martori.

Procesul Mehadicanilor.

(Raport special al „Gaz. Trans.”)

Caransebeș 12 Nov. 1896.

Apărarea avocatului Brediceanu.

(Fine.)

Totă *omorirea și tragerea în țapă* e o născocire din creerii înfricată de fapte ne-sousabile sêu o mistificare tendențioasă, căoi decă au avut de gând Mehadicanii sê-și omôre primarul, asta o puteau face, avându-l cu ei în sat și mai înainte și după aceea; și ore pôte fi cine-va atât de bādăran, ca să cêră așa ceva? Ori ômenii au avut lipsă de presența gendarmilor o pușcile încercate, de solgăbirău, ca aceștia să le presinte pe primarul, ca ția la amiađi în fața autorităților sê-l omôre, ori sê-l frigă pe primar? Asta nici născocitorii nu o cred acum, dér n'au avut de ce să se acate, și au inventat acăsta frasă grozavă, dér neadevărată, nenaturală și de tot absurdă: „haid cu parii!” — care s'a adevănit ca neadevărât.

Admoniarea lui Bányai, ca să nu deschidă pörta, se pôte privi ca dispozițiune polițială pentru susținerea ordinei și decă s'a călcat, are să se aplice §. 42 din codul de transgresiuni și cel ce a comis acăsta transgresiune pôte căpêta o pedepsă de areșt până la 8 țile. „Cine mai deschide ușa, e al morții — halal fiă — va fi pușcat”, a putut să dișă și să facă domnul Bányai — dér nu se vede nici o agresione din partea poporului, ea nu conține nici o forță, nici o amenințare din partea acăsta, ci invers, e o amenințare din partea gendarmilor.

S'a constatat tot prin martorii neinteresați, că însê-și pușcăturile gendarmii nu le-au făcut așa precum au afirmat ei,

adecă, că tôte trei patroanele din ocol le-ar fi slobođit. — Din contră, toți martorii afirmă, că după ce s'a pușcat din ocol, au eșit gendarmii în stradă și trei s'au pus în drépta, trei în stânga, și a treia pușcătură au făcut'o în ambele direcțiuni de-alungul stradei după poporul ce fugea. De aici se esplică și cele două răniri din pușcăături, constatate din partea medicilor la doi uoiși, că sunt intrate în corp *de dinapoi*.

Că de ce au pușcat gendarmii? răspundă ei la forul lor. Cum sunt faptele acușătorilor? — răspundem: absolut nimio agresiv, nici forță, nici silă, nici amenințare.

Gendarmii agravéză pe toți — adevărât, dér și esplicabil. Cei mai mulți dintre gendarmii n'au fost de când sunt în Mehadica cu Bányai în frunte, și n'au văđut nici când pe acușăți. Ei totuși voesc să i cunoscă și fiă-care soie ce a făcut. De 4 ori atăția martori au produs acușății, prin cari în modul cel mai eolatant s'a dovedit alibi-ul la mai mulți dintre acușăți — ergo afirmațiunile agravătore ale gendarmilor și prin acăsta se constată cu desăvêșire una ca alta, ca neadevărâte. (Aici espune apărătorul doveđile referitoare în special la clienții sêi, apoi încheie):

Onorat tribunal! Batjocurirea, îngânfares nu sunt capace a consolida relațiunile dintre popor și autoritatea publică, nu sunt în stare a crea relațiuni sincere și a deștepta iubirea cătră instituțiunile țerii. Poporul e dator a stima autoritățile publice, dér acăsta stimă trebuie să iasă din ael isvor moral, că în autoritatea publică se stiméză pe sine, binele sêu și binele public. Acest isvor însă numai atunci se deschide și-și revarsă peste tôte straturile poporului binefăcătoreea sa apă, decă autoritatea publică nu face deosebire între cetățen și cetățen, fiă-care se fiă înaintea ei egal, în fiă-care cetățen se respecteze oficiantul puterea, care susține și alimentéză statul, organismul și organele lui. Oficiantul se fiă corect, se se țină de lege: atunci se prețuesce pe sine și va fi prețuit. Cu îngâmăfaturi: „jos ou pâlăria” nu se stôrce „stuma”, și stôrșă — nu e stuma adevărată, ci forma din atără de stimă, fără basă morală, fără convingere. Se stimeze cetățenul pe oficiant și când din convingere o face și își ia pâlăria, trebuie să fiă iatos, că i-se dă ocașune a saluta pe organul autorității publice, care are onemarea și datorința a-l ocroti și scuti. Acesta e stuma adevărată și nu la porunca! Toți ômenii sunt de l'psa în stat și pe pămênt — asta Dumneđeu a hotarit'o, cănu i-a lăsat să se nască, dér nime nu e indispensabil: așa trebuie să cugete și cetățenul despre sine și despre oficiant și vice-versa — și atunci nu se vor mai respecta astel de scene ingrozitoare, cari slăbesc ordinea publică din temelia ei.

Domnul procuror n'a avut nici o dovadă contra clienților mei; pe cei morți nu-i pote acușă, cu tôte acestea acușă lui sună cătră cei morți și e numai un panegiric asupra acușăților rămași în viață.

Trist și ingrozitori ar fi a osândi pe acești ômeni, cari au rude între cei morți și rânii, a-i infunda în robie, când nu este autoritate, care a dispus ceva, care a silit a face ceva, nu-i forță, nu sunt arme, nu-i amenințare cu comiterea unei crime, nu-i tumult, nu-i scop criminal al tumultului — su un cuvânt: nu-i nici unul din elementele constitutive ale crimei însemnate în §§ 163 și 168 al codului criminal și așa dreptate numai atunci s'ar face, decă i-ați achita.

Vorbirea d-lui Brediceanu a plăcut tuturor atât de mult, că chiar și procurorul l'a felicitat.

Urméză vorbirea adv. Dr. Is. Pop, pentru Petru Șandru Nr. 86 și Mihail Fettescu.

Raportor.

DIVERSE.

Un motiv de divorț. Faptul s'a petrecut la Paris. Doi tineri soți trăiau mulțămiiți unul de altul. Atăta numai că soțul se simția cam gelos din cauza unui papagal cu pene strălucitoare. De cele mai multe ori, când își sâruta nevasta, dênșă se arăta foarte distrată și, în loc sê-i răspundă la sârutări, dădea fuga la papagal pentru ca sê-l dragostescă și sê-l mângăie. Atunci bietul bărbat nu putea sê-și ascundă gândurile de omor ce i-se întăriau tot mai mult în mnte contra rivalului sêu. N'a trecut mult însă și au eșit la modă, pentru pâlării de dame, nisoc pene strălucitoare, întocmai ca ale papagalului... Bărbatul, zorit de frumôsa-i nevastă, începă să

colinde în tôte țilele țergul pentru a găsi penele de modă. Însê ele fiind foarte rare, nu le găsea nicăiri, sêu le găsea cu un preț prea mare. Într'o ția, când se întorcea mai disperat, ca ori-când, rămase înmărmurit găsind pe nevasta sa stând în fața oglindei și având pe cap pâlăria împodobită cu penele la modă. În același timp tînêra femeia plângea cu lacrimi ferbinți. — Sêrmanul papagal, esolamă dênșă când văđu pe soțul sêu, am fost nevoită sê-l uoid! avea nisce pene așa de frumôse!... Și își duse batista la ochii, cari erau leoră de lacrimi. Soțul se înfioră de grôză și temându-se și de alte asemenea fapte din partea nevastei sale pentru a-și satisface deșertăciunile modei, ceru și obișnu divorțul.

Descoperiri archeologice. Aceste cercetări științifice, de un mare folos pentru cunoșcerea treptatei dezvoltări a omenirei, a faselor istorice ale societăței, au luat un mare avânt în secolul nostru. Ômenii, cari s'au devotat cu tot sufletul archeologiei, îmbogățesc pe fiă-care ția arhiva de documente umane și ne fac să privim ca într'o oglindă străvezie istoricul omenirei și al societăților înfloritore, astăđi dispărute. Profesorul Monedo, un pasionat și celebru archeolog, a desgropat de curând, după lungi și oboșitore cercetări, la Auch, o cameră dintr'o vilă galo-romană. O parte a păreților este foarte bine conservată și acoperită de cărămiđi pietate, după un desen decorativ foarte ciudat. Într'o pivniță au fost găsite, în stare perfectă de conservăție, mici medalii de bronz cu efigia lui Constantin, a lui Constant, fiul lui, și al lui Maxențiu. Acesta, din părinți gali, se proclamase împărat la Autun, capitala de pe atunci a Burgoniei, după esemplul generalilor din acea epocă. Dér împărăția îi fû de scurtă durată. Bătut necontent de Constant, concurentul sêu la tron, Maxențiu fugi la Lyon, unde se sinucise în anul 358. El preferi môrtea rușinei de a fi făcut prizonier. Cercetările și săpăturile se urméză necontent, căci se crede, că acolo se află un întreg orașel roman, peste care vremea a așternut de mult vëlul uitării.

Literatură.

„Transilvania”, organul Asociațiunei transilvane a apărut Nr. IX pentru lunile Octomvre-Noemvre, conținând: Adunarea generală din Lugos; Momente istorice despre continuitatea Românilor în Banatul Timișan, desert. de Vincențiu Grozescu; Rusaliile sê fiă ale Asociațiunei; Știință, literatură și artă; Partea oficială.

Archiva, revistă lunară, organul soșcientifice și literare din Iași, a apărut Nr. 9 și 10 pe Septemvre-Octomvre, anul VII sub direcția d-lui A. D. Xenopol, conținând următorele: Vitold. O excursiune la Karlsbad; Al. Mavrocordato. O cul. de scrisori cătră Hrisant Notara patriarhal Ierusalimului; Gh. Lucoscu. Mihail Buznea (schită biografică) cu portr. lui M. B.; P. P. Negulescu. Psihol. Cosmogonilor (Fine); Gh. Mărculescu. O cestiune de Filologie. Poesii: A. C. Ouza. Epigrame (Traduceri); Gh. Murnu. Un singur dor...: I. Laur. Anii trec. La A. (în forma antică); N. Muscă. Sê-ți dau o flôre?; V. Fărășanu. Ce lună! O întrebare. Dări de sêmă. Abonamentul pe an 15 lei.

A apărut Nr. 4 din Povestea vorbeii, revistă literară-sêptmănală cu următorul sumar: Cupidon (poesie) de A. Stavari; Rescumpărare (nuvelă) de I. Gorun, O fiică de rege (poesie) de St. Tomsa, Zadarnic (nuvelă) Vasilie Popp, Ochii tîi (poesie) G. Murnu, O sârutare (fantasie) Spiru S. Hasnaș, O poesie (poesie) D. Teleor, Semnele vremii Sandu, Caragiale și Vlahuța de Hassan, Până n'o muri (snoavă) Stancescu, Singurul mijloc (nuvelă) A. Rodion, Din predicile d-nei Kaudel (traducere). Ilustrații: o călătoria de nuntă de P. Léonec. Prețul de abonament pentru Austro-Ungaria 5 fl. pe an; 2 fl. pe 1/2 an. Numărul 15 bani = 12 cr.

Nr. 27 al meritoasei publicații **Biblioteca de Popularizare**, editura Samitca din Craiova cuprinde: **Schițe din California** de cunoscutul și originalul scriitor american **Bret-Harte**. Volumul cuprinde mai multe nuvele dintre cele mai bine scrise și mai interesante ale acestui autor, precedate de portretul său. Cu Nr. 28 „Biblioteca de Popularizare” își atrage un nou titlu de merit, prin aceea, că îmbrățișează și literatura națională, publicând opere de valoare din autorii vechi și moderni. Inceputul îl face cu nise admirabile nuvele ale regretatului poet și prosator olten **Traian Demetrescu**.

In Institutul de editură **Ralian I. Samitca** din Craiova a apărut: **Istoria teatrului român**, de **Mihail N. Belador**, artist al Teatrului Național din Iași. Acest valoros și interesant op e împărțit în două părți, cuprinzând în partea primă istoricul dezvoltării teatrului român, în partea a doua repertoriul teatrului român. Un exemplar (120 pag) costă 1 leu și 50 bani.

Călimdarul Plugarului pe 1897, edat de Tipografia „**A. Mureșianu**” din Brașov, a eșit de sub tipar și se expediază dilnic. Acest călimdar intră acum în anul al 5-lea, având un cuprins tot mai bogat și mai interesant. De astă-dată în călimdar se cuprind și mai multe chipuri frumoase. Pe pagina primă se află portretul fericitului întru pomenire **Ioan Barac**, marele scriitor popular dela începutul acestui veac, în text se află scrisă istoria vieții și lucrării lui. Partea calendaristică este mai bogată ca până acum, îndreptându-o și înmulțindu-o după trebuințele ivite, însemnând până și evangeliile, ce sunt a se ceti în fiă-care Duminecă. Pentru a economisi din spațiu, măsurile de lungime și greutate, competențele de timbre și taxe, taxele pentru postă și telegraf etc. s'au cules cu litere mici de tot. Mai ales tarifa pentru telegrame și taxele postale pentru scrisori și pachete s'au adus pe lung și pe larg după cele mai nou ordinanții postale. Têrgurile sunt de-ase-menea îndreptate și corectate. Urméză Introducerea de **Ioan Georgescu**, și apoi vine parte literară. Acestă parte este mult mai bogată ca în călimdarele din anii trecuți, cuprinzând ea singură vre-o 42 pagine cu cele mai frumoase istorisiri, poesii etc., toate scrise pentru popor și foarte interesante. In partea economică de-ase-menea se află o seriă bogată de articuli de mare interes pentru plugari, precum: **Rotatiunea în economia comasată**, **Lucrarea pământului**, **Tovrășiiile economice**, **Intrebuintarea vacilor la lucru**, **Pășunatul vitelor**, **Vărutil**

grăului de sēmēnță, Legumile bostănose, Culesul și pēstratul pōmelor și altele. La urmă vin felurite povețe, glume etc. cum și o mulțime de anunțuri.
Călimdarul se află de vëndare la „Tipografia A. Mureșianu” în Brașov și la librăria N. Ciurcu; costă și de astă-dată **numai 25 cr.**, ér trimis prin postă 30 cr. Celui ce cumpără de-odată mai multe esemplare, li-se dă rabatul cu-venit.

Proprietar: **Dr. Aurel Mureșianu**.
Redactor responsabil: **Gregoriu Maier**

Ball-Seidenstoffe 35 kr.
bis fl. 14.65 p. Meter — fowie **schwarze, weisse und farbige Henneberg-Seide von 35 kr. bis fl. 14.65 p. Meter** — glatt, gestreift, farrirt, gemustert, Damaste etc. (ca. 240 versh. Qual. und 2000 versh. farben, Dessins etc.), porto- und steuerfrei ins Haus. Muster umgehend. Doppeltes Briesporto nach der Schweiz.
Seiden-Fabriken G. Henneberg, 875. (K. u. K. Hofliefl.) **Zürich**. 4.

Cursul la bursa din Viena.
Din 17 Noemvre 1896.

Renta ung. de aur 4%	122.05
Renta de corōne ung. 4%	99.10
Impr. cail. fer. ung. in aur 4 1/2%	122.--
Impr. cail. fer. ung. in argint 4 1/2%	100.80
Oblig. cail. fer. ung. de ost. I. emis.	120.75
Bonuri rurale ungare 4%	97.60
Bonuri rurale croate-slavone.	97.10
Imprum. ung. cu premii.	152.--
Lozuri pentru reg. Tisei și Segedin.	136.50
Renta de hârtie austr.	101.35
Renta de argint austr.	101.20
Renta de aur austr.	122.52
Lozuri din 1860.	144.25
Acții de ale Băncei austro-ungară.	938.--
Acții de-ale Băncei ung. de credit.	401.25
Acții de-ale Băncei austr. de credit.	364.60
Napoleonori.	9.53 1/2
Mărci imperiale germane.	58.82 1/2
London vista.	119.95
Paris vista.	47.50
Rente de corōne austr. 4%.	101.10
Note italiene.	44.80

Cursul pietei Brașov.
Din 18 Noemvre 1896.

Banote rom. Cump.	9.48	Vënd.	9.50
Argint român. Cump.	9.43	Vënd.	9.46
Napoleon-d'or Cump.	9.50	Vënd.	9.53
Galbeni Cump.	5.62	Vënd.	5.65
Ruble rusesci Cump.	126.--	Vënd.	--
Mărci germane Cump.	58.30	Vënd.	58.80
Lire turcesci Cump.	--	Vënd.	--
Seris. fone. Albina 5%	100.75	Vënd.	101.75

Antreprise de pompe funebre
E. Tutsek.
Brașov, Strada Porții Nr. 12.
(Lipit de depoul de ghetete al D-nului I. Săbădeanu.)
Recomandă Onor. public la casuri de mōrte, aședământul său de înmormēntare bogat asortat in cari tōte obiectele, atât sorte mai de rēnd, cât și cele mai fine, se pot că-păta **cu prețuri ieftine**.
Comisune și depou de sicriuri de metal ce se pot închide hermetic, din prima fabrică din Viena.
Fabricarea propriă a tuturor sicriurilor de lemn, de metal și imitațiuni de metal și de lemn de stejaru.
Depou de cununi pentru monumente și plantici cu prețurile cele mai moderate.
Representanță de monumente de marmură, carē funebre proprii cu 2 și cu 4 cai, precum și un car funebru vëndēt, pentru copii, precum și cioclii.
Comande întregi se esecută **prompt și ieftin**, i a u asupră-mi și **transporturi de mōrți in străinătate**.
In fine recomand și biroul meu mijlocitor procedând cu cunoscuta-mi soliditate.
La casuri de mōrte a se adresa la
E. Tutsek.
15—*

TIPOGRAFIA
A. Mureșianu
Brașov, Têrgul Inului Nr. 30.
A cestu stabilimentu este provēdutu cu cele mai bune mijlōce tehnice și fiindu bine asortatu cu totu felulu de caractere de litere din cele mai moderne este pusu în pozițiune de a putē esecuta **ori-ce comande** cu promptitudine și acuratețā, precum:
IMPRIMATE ARTISTICE IN AURU, ARGINTU ȘI COLORI.
CĂRȚI DE SCIINȚĂ, LITERATURĂ ȘI DIDACTICE
STATUTE.
FOI PERIODICE.
BILETE DE VISITĂ DIFERITE FORMATE.
PROGRAME ELEGANTE.
BILETE DE LOGODNĂ ȘI DE NUNȚĂ DUPĂ DORINȚĂ ȘI ÎN COLORI.
ANUNȚURI.
REGISTRE ȘI IMPRIMATE pentru tōte speciile de serviciuri.
BILANȚURI.
Compturi, Adrese, Circulare, Scrisori.
Coverte, in toā mărimeca.
TARIFE COMERCIALE, INDUSTRIALE, de HOTELURI și RESTAURANTE.
PREȚURI-CURENTE ȘI DIVERSE
BILETE DE ÎNMORMENTARI.
Comandele eventuale se primescū în biuroulu tipografiei, Brașov, Têrgul Inului Nr. 30, etagiul I, cătrā stradă. — Prețurile moderate. — Comandele din afară rugămū a le adresa la
Tipografia A. MUREȘIANU, Brașov.

O specialitate naturală neprețuibilă
este apa minerală alcalin-acidă bicarbonată
Isvorul „MATILDA” de Bodok,
care după experiențele făcute sau dovedit ca o apă medicinală prea eficace și plăcută, mai ales: **la conturbări de mistuire, maladiile stomacului, a rinichilor, a beșicii udului și ale organelor respiratōre etc.**
Borviz de primul rang
care prin limpezitatea sa rară și prin conținutul seu mare în acid carbonic natural — de un gust și efect prea plăcut și binefăcător — va îndeplini chiar și pretensiunile cele mai delicate, ca cum nici o altă apă minerală.
DEPOSIT PROPRIU în Brașov: strada Căldărarilor Nr. 68, în Sibiu, Sighișōra și în Alba-Julia: la D-l I. B. Misselbacher sen., în Cluj: la Segesváry és társai, în Deva: la Balog Gyula, în Orăștie: la Németh János.
Cu tōtā stima:
Administrațiunea isvorului „MATILDA.”
JOSEF GYÖRGY,
(comit. Háromszék). **Bodok.** (Transilvania).
1025,3g—100

Sosirea și plecarea trenurilor în Brașov.

Sosirea trenurilor în Brașov:		Plecarea trenurilor din Brașov.	
1. Dela Pesta la Brașov:		1. Dela Brașov la Pesta	
Tr. accelerat:	5 ore 07 m. dimineța.	Trenul mixt:	5 ore 8 min. dimineța.
Trenul de persoane:	8 ore dimineța.	Trenul accel.:	2 ore 45 min. după am.
Trenul accel.:	2 ore 9 min. după am.	Trenul de persoane:	7 ore 43 min. sēra.
Trenul mixt:	10 ore 25 minute sēra.	Tr. accelerat:	10 ore 26 min. sēra.
2. Dela București la Brașov:		2. Dela Brașov la București:	
Trenul accel.:	2 ore 18 min. după am.	Trenul de pers.:	3 ore 55 min. dim.
Trenul mixt:	5 ore 20 m. după amēđi.	Tr. accelerat:	5 ore 14 m. dim.
Trenul de persoane:	9 ore 8 minute sēra.	Trenul mixt:	11 ore înainte de amēđi.
Trenul accel.:	10 ore 19 minute sēra.	Trenul accel.:	2 ore 19 min. după am.
3. Dela Zernesci la Brașov: (Gara Bartolomeiu.)		3. Dela Brașov la Zernesci. (Gara Bartolomeiu.)	
Trenul mixt:	7 ore 44 min. dimineța.	Trenul mixt:	8 ore 35 min. dimineța.
Trenul mixt:	1 ora 29 min. după am.	„ „ 4 „	55 m. după am.
Trenul mixt:	— ore — min. sēra.	Trenul mixt:	— ore — min. dim.